

अथुच्चप्रत्ययः एकमवलोकनम् ।

4. भ्राजथुः ।

(डा. वि. आर. मनोज्, व्याख्याता, श्री चन्द्रशेखरेन्द्रसरस्वतीविश्वमहाविद्यालयः, काञ्ची)

वनवासकाले कदाचित् मदनशरेण विद्धा शूर्पणखा रामेणाऽदौ निरस्ता लक्ष्मणमभ्यसरत् । तस्याः श्रवणनासिके लक्ष्मणो न्यकृन्तत् । ततः सा भ्रातरौ खरदूषणौ रामेण सह योद्धुं प्रेरयामास । किमेतद्रामायणपारायणं पुनरपि ? श्रुतं श्रावयत्यनिर्गलम्! न वयं पारायणैकपरायणाः । अथुच्चप्रत्ययान्तं शब्दान्तरमुद्धर्तुकामाः केवलम् । तथा हि त्रिशिरादिराक्षसनिधनप्रसङ्गे_

“केचिद्वेपथुमसेदुरन्ये.....भ्राजथुं न च केचन । ।” इति । (4.43.भट्टिकाव्यम् ।)

भ्राजथुर्नाम दीप्तिः, शोभा, प्रकाशः । पराक्रमाभिमानीनो राक्षसाः रामेण पराभूताः सन्तो न अशोभन्तेति भावः ।

सीतान्वेषणतत्पराः हनुमत्प्रमुखाः प्लवङ्गमाः दक्षिणामाशां मृगयन्तः श्रमापनोदनाय कस्मिँश्चित् गिरिनितम्बे निषेदुः । तत्र गुहाद्वारान्निसरतः पतत्रिणोऽपश्यन् । ततस्ते तस्यां गुहायां प्राविशन् । तत्र कोमलाङ्गीं कामपि कामिनीमद्राक्षुः । सा नानारसैः फलैः स्वादुशीतैः वारिभिश्च तान् तर्पयामास । तृप्ताः विस्मिताश्च ते तामप्राक्षुः _

“निघानिघतरुच्छन्ने तस्मिँस्ते लब्धिमैः फलैः ।

तृप्तास्तां भ्राजथुमतीं पप्रच्छुः ‘ कस्य पूरियम् ? ’ । ।” इति । (7.65.भट्टिकाव्यम् ।)

किमुवाच सा ? ‘दुहिता मेरुसावर्णेरहं नाम्ना स्वयम्प्रभा’ इत्युवाच । भ्राजथुशब्दोऽत्र उपस्थितः । भ्राजथुमतीम् इति । शोभाशालिनीमित्यर्थः । अन्वर्थनाम्नी खल्वसौ । स्वयम्प्रभेति ह तन्नाम !

धातुपाठे ‘टुभ्राजृ (भ्वा.823), टुभ्राशृ (भ्वा.824), टुभ्लाशृ (भ्वा.825) इत्येते त्रयो धातवः ‘दिवतः’ दीप्त्यर्थकाः पठिताः । अतः अथुच्चप्रत्यये भ्राजथुः, भ्राशथुः, भ्लाशथुः इति तेषां रूपाणि । समानोऽर्थश्च समेषाम् । (4. भ्राजथुः ।)

5. वमथुः ।

पराक्रमाभिमानिनो राक्षसाः रामेण पराभूताः निष्प्रभाः नितरां पर्याकुलाश्च बभूवुः ।
तथा च खरदूषणादीनां तत्सहचरानाञ्च शोचनीयतां वर्णयन् भट्टिः _

“सरक्तं वमथुं केचित्, भ्राजथुं न च केचन । ।” इति । (4.43.भट्टिकाव्यम् ।)

केचिद्राक्षसाः सरक्तं = सलोहितं वमथुं = छर्दिकां आसेदुरित्याशयः । अत्र ‘टुवम उदिगरणे’
(भ्वा.849) इति धातुः । अस्माद्धातोः “दिवतोऽथुच्” (पा.सू.3.3.89) इति सूत्रेण
अथुच्प्रत्ययः । ‘प्रच्छर्दिका वमिश्च स्त्री पुमोस्तु वमथुः समाः’ इत्यमरः । शब्दोऽयमर्थान्तरेऽपि
प्रयुज्यते । यथा ‘वमथुः करशीकरः’ इत्यमरः । अर्थात्करिकरान्निर्गतजलकणस्यार्थेऽपि वमथुः
(करशीकरः) इति प्रयोगः । करिकरो नाम गजस्य शुण्डा । (5. वमथुः ।)

6. दवथुः ।

चेदिराज्यस्य राजा शिशुपालः । दमघोषसुतः । पूर्वस्मिन् जन्मनि अयमेव हिरण्यक
शिपुर्नामा दैत्यराजा यः विष्णुना नृसिंहरूपेण हतः । अयमेव तृतीयजन्मनि रावणो यस्य रामो
निहन्ता । तदास्ताम् । शिशुपालाय वाग्दत्तकन्या रुक्मिणी । विदर्भराजस्य भीष्मकस्य पुत्री । परं
कृष्णं कामयमाना, कृष्णेन अपहृता । एवञ्च रुक्मिणीं हरता हरिणा चैद्यो विप्रकृतः ।

युधिष्ठिरस्य राजसूययागे समस्तराजानः आहूताः । यागे श्रीकृष्णमग्निपूजाभाजमकरोद्
युधिष्ठिरः । रुक्मिणीं हरता हरिणा प्रागेव विप्रकृतश्चैद्यः कृष्णायकृतमिदमर्घ्यदानं न सेहे ।
यतो हि परवृद्धिमत्सरिणः खलु मानिनः । कोपाविष्टोऽसौ_

“गुरु निःश्वसन्नथ विलोलसदवथुवपुर्वचोविषम् ।

कीर्णदशनाग्निकणः फणवानिवैष विससर्ज चेदिपः । ।” इति । (15.62.शिशुपालवधम् ।)

शिशुपालः फणीव फूत्कुर्वन् विलोलसदवथु = ससंतापम् विषप्रायं वच उज्जहार, स्वामर्ष
व्यक्तीचकारेति भावः ।

किमर्थोऽयमारम्भः ? अथुच्चप्रत्ययान्तशब्दमुद्धर्तुमयमारम्भः । ‘दवथु’ इति । ‘टुदु उपतापे’ (स्वा.1256) इति धातोरिदं रूपम् । धातुपाठे उपतापार्थेऽयं धातुः पठितः । उपतापो रोगः इति च श्रूयते । परमिह संतापार्थता । अथवा संतापोऽपि कश्चन रोगः ? ‘संतापो रोग’ इति सज्जनः । उदाहरणान्तरमुपलभामहे भट्टिकाव्ये । त्रिशिरादिराक्षसानां निधनवर्णनाप्रसङ्गे रामास्त्रपीडितानां राक्षसानां दशामवतरन् भट्टिः—

“केचिद्वेपथुमासेदुरन्ये दवथुमुत्तमाम् ।” इति । (4.43.भट्टिकाव्यम् ।) अत्यधिकं परितापम् अन्वभूवन्नित्याशयः । (6.दवथुः ।)

7. मज्जथुः ।

एवं भट्टिकाव्ये शूर्पणखायाः सीताग्रहणार्थं रावणप्रेरणवर्णनाप्रसङ्गे—

“तल्पे कान्तान्तरैः सार्धं मन्येऽहं धिङ्निमज्जथुम् ।।” इति । (5.20.भट्टिकाव्यम् ।) इन्द्रियार्थानां रूपसौन्दर्यादीनां सारभूतां सीतामप्राप्य अन्याभी रमणीभी रमणं (तदेव तल्पे निमज्जथुः) धिक्, निन्द्यं (धिक्कारं वा) मन्येऽहं (शूर्पणखा) इति भावः । ‘टुमस्जो शुद्धौ’ (तुदा.1416) इति धातोरिदमथुच्चप्रत्ययान्तं रूपम् । (7.मज्जथुः ।)

काव्याध्ययनं न केवलमानन्दप्राप्त्यर्थम् । विविधशास्त्राणामध्ययनाय, कोशादिपरिज्ञानाय, व्याकरणप्रयोगदर्शनाय च काव्यमुपकरोति । यद्यपि काव्यानां तत्त्वतोऽध्ययनं सामान्यजनस्य दुष्करं तथापि व्याख्यानसाह्येन काव्यास्वादनं सुकरं भविष्यति । कवीनां बहवः स्वकीयकाव्यगरिमाणं स्वयमेव प्रशशंसुः । यथा—

“व्याख्यागम्यमिदं काव्यम् उत्सवः सुधियामलम् ।” इति भट्टिः ।

“ग्रन्थग्रन्थिरिह क्वचित्क्वचिदपि न्यासि प्रयत्नान्मया ।

प्राज्ञं मन्यमना हठेन पठिती मस्मिन् खलः खेलतु ।” इति नैषधम् । अतो बहूनां काव्यानामध्ययने व्याख्यानमत्यन्तमनिवार्यम् । अये ! पुनरपि अथुच्चप्रत्ययान्तशब्दान्तरमाविष्कर्तुं

ममुं प्रयासं विदधाति कालक्षेपकलाकुशलो भवान् ! नहि नहि । उपसंहरामः ।
 'अल्पसाधनैरधिकारम्भो न सुकर' इति खलु सुधियो वदन्ति । अतो वयम्
 अथुच्प्रत्ययान्तशब्दानाकलयामः । पाणिनीयधातुपाठे आहत्य द्वादशैव दिवतो धातवः । दिवत्
 यो धातुस्ततोऽथुच्प्रत्यय इति हाध्यगीष्म । ते च कमशः तेषामथुच्प्रत्ययान्तरूपञ्च संगृहणीमः ।

| क्र. सं. | धातुः | गणसंख्या | रूपम् |
|----------|----------------------------|-------------|---|
| 1. | 'टुनदि समृद्धौ' | (भ्वा.67) | नन्दथुः । |
| 2. | 'टुओस्फूर्जा वज्रनिर्घोषे' | (भ्वा.235) | स्फूर्जथुः । |
| 3. | 'टुवेपृ कम्पने' | (भ्वा.367) | वेपथुः । |
| 4. | 'टुभ्राजृ दीप्तौ' | (भ्वा.823) | भ्राजथुः । |
| 5. | 'टुभ्राशृ दीप्तौ' | (भ्वा.824) | भ्राशथुः । |
| 6. | 'टुभ्लाशृ दीप्तौ' | (भ्वा.825) | भ्लाशथुः । |
| 7. | 'टुवम उदिगरणे' | (भ्वा.849) | वमथुः । |
| 8. | 'टुयाचृ याच्छायाम्' | (भ्वा.863) | याचथुः । |
| 9. | 'टुओशिव गतिवृद्धयोः' | (भ्वा.1010) | श्वयथुः । |
| 10. | 'टुक्षु शब्दे' | (अदा.1036) | क्षवथुः । 'क्षयथुः' इत्यपि प्रयोगो द्रष्टव्यः । |
| 11. | 'टुदु उपतापे' | (स्वा.1256) | दवथुः । |
| 12. | 'टुमस्जो शुद्धौ' | (तुदा.1416) | मज्जथुः । |
